

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7250935

DATE: 20.07.2021

TELETRANSMIS

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Herrmann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No. Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Ditta Renault Cergy CDPH
Service 00442
Avenue du Gros Chêne
F-95610 ERAGNY
CERGY

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

EXPEDITION: 14.07.2021 A: 13:54
ARRIVEE: 20.07.2021 A: 12:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
BVA ASS DW5 001 IT 567681	320102966R	2	PCE		2	62228279 a 62228281	1	210713182 854QF901	275864

TRANSPORTEUR

Wabers International AG
Nagykoeroesi 351
H-1239 BUDAPEST

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 153 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 2
N° DE L'UNITE DE TRANSP. WCX948
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 567681

Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.p.a. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR)																														
2 Destinatar (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Renault Cergy CDPR Service 00442 Avenue du Gros Chêne 95610 ERAGNY FR			16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) WABERER																														
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays			17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																														
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO Land/Pays ITALY Datum/Date 14.07.2021			Nexways Cargo Kft. 1239 Budapest, Nagykőrdai út 351. 1147																														
5 Documenti allegati Documents annexés Delivery note: 7250930-7250932-7250935- 7250939-7250940-7250943-7250951-7250953- 7250954-7250955-7250956-7250957-7250958- 7250959			18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs																														
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 25%;">6 Contrassegni e numeri</th> <th style="width: 25%;">7 Numero dei colli</th> <th style="width: 25%;">8 Imballaggio</th> <th style="width: 10%;">9</th> <th style="width: 10%;">10 Nr. di statistica</th> <th style="width: 5%;">11</th> </tr> <tr> <td colspan="2"> Descrizione merce Dct 300 320102334R cardboard transmission 16 pcs 320108071R cardboard transmission 3 pcs 320104844R cardboard transmission 8 pcs 320106244R cardboard transmission 25 pcs 320104213R cardboard transmission 14 pcs 320109991R cardboard transmission 4 pcs 320107649R cardboard transmission 1 pcs 320102094R cardboard transmission 1 pcs 320103703R cardboard transmission 2 pcs 320103885R cardboard transmission 2 pcs 320109256R cardboard transmission 3 pcs 320109538R cardboard transmission 1 pcs 320107914R cardboard transmission 4 pcs </td> <td></td> <td></td> <td style="text-align: center; vertical-align: middle;"> No. statistique Tot kg 7000 </td> <td></td> </tr> </table>						6 Contrassegni e numeri	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	9	10 Nr. di statistica	11	Descrizione merce Dct 300 320102334R cardboard transmission 16 pcs 320108071R cardboard transmission 3 pcs 320104844R cardboard transmission 8 pcs 320106244R cardboard transmission 25 pcs 320104213R cardboard transmission 14 pcs 320109991R cardboard transmission 4 pcs 320107649R cardboard transmission 1 pcs 320102094R cardboard transmission 1 pcs 320103703R cardboard transmission 2 pcs 320103885R cardboard transmission 2 pcs 320109256R cardboard transmission 3 pcs 320109538R cardboard transmission 1 pcs 320107914R cardboard transmission 4 pcs				No. statistique Tot kg 7000																	
6 Contrassegni e numeri	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	9	10 Nr. di statistica	11																												
Descrizione merce Dct 300 320102334R cardboard transmission 16 pcs 320108071R cardboard transmission 3 pcs 320104844R cardboard transmission 8 pcs 320106244R cardboard transmission 25 pcs 320104213R cardboard transmission 14 pcs 320109991R cardboard transmission 4 pcs 320107649R cardboard transmission 1 pcs 320102094R cardboard transmission 1 pcs 320103703R cardboard transmission 2 pcs 320103885R cardboard transmission 2 pcs 320109256R cardboard transmission 3 pcs 320109538R cardboard transmission 1 pcs 320107914R cardboard transmission 4 pcs				No. statistique Tot kg 7000																													
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 15%;">UN-Nr.</th> <th style="width: 15%;">Klasse</th> <th style="width: 15%;">Ziffer</th> <th style="width: 15%;">Buchstabe</th> <th style="width: 15%;">(ADR)</th> <th style="width: 15%;">(ADR)</th> </tr> <tr> <td>Un-No.</td> <td>Classe</td> <td>Chiffre</td> <td>Lettre</td> <td></td> <td></td> </tr> </table>						UN-Nr.	Klasse	Ziffer	Buchstabe	(ADR)	(ADR)	Un-No.	Classe	Chiffre	Lettre																		
UN-Nr.	Klasse	Ziffer	Buchstabe	(ADR)	(ADR)																												
Un-No.	Classe	Chiffre	Lettre																														
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) P201213601			19 zu zahlen vom: A payer par: <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 50%;">Fracht</td> <td style="width: 50%;"></td> </tr> <tr> <td>Prix de transport</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Emballages</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Réductions</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zwischensumme</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Solde</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Suppléments</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Frais accessoires</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Divers</td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer</td> <td></td> </tr> </table>			Fracht		Prix de transport		Emballages		Réductions		Zwischensumme		Solde		Zuschläge		Suppléments		Nebengebühren		Frais accessoires		Sonstiges		Divers		Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer			
Fracht																																	
Prix de transport																																	
Emballages																																	
Réductions																																	
Zwischensumme																																	
Solde																																	
Zuschläge																																	
Suppléments																																	
Nebengebühren																																	
Frais accessoires																																	
Sonstiges																																	
Divers																																	
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																	
14 Rückerstattung / Remboursement																																	
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco: FCA			20 Convenzioni particolari / Conventions particulières																														
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le 14.07.2021				24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le _____																													
22 MAGNA PT S.p.a.- VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)			23 PRF141/ WCX948 Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur) Nexways Cargo Kft. 1239 Budapest, Nagykőrdai út 351. 1147																														
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 15%;">von</th> <th style="width: 15%;">bis</th> <th style="width: 15%;">km</th> <th style="width: 15%;">Art</th> <th style="width: 15%;">Anzahl</th> <th style="width: 15%;">Kein-Tausch</th> <th style="width: 15%;">Tausch</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>						von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch				Euro-Palette							Gitterbox-Palette							Einfach-Palette			
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																											
			Euro-Palette																														
			Gitterbox-Palette																														
			Einfach-Palette																														
26 Vertragspartner des Frachtführers <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 15%;">Art</th> <th style="width: 15%;">Anzahl</th> <th style="width: 15%;">Kein-Tausch</th> <th style="width: 15%;">Tausch</th> </tr> <tr> <td>Euro-palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>						Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Euro-palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette															
Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																														
Euro-palette																																	
Gitterbox-Palette																																	
Einfach-Palette																																	
27 Amtliches Kennzeichen Targa motrice			Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers																														